



**L'Italia a Shanghai**

It's Italy It's Shanghai

---

## Inaugurazione del nuovo stabilimento Ferrero ad Hangzhou



Si è tenuta lo scorso 23 settembre l'inaugurazione del nuovo stabilimento produttivo Ferrero, presso Hangzhou, distretto di Xiaoshan, Zhejiang, alla presenza del Sindaco di Hangzhou, Zhang Hongming, S.E. l'Ambasciatore Ettore Sequi, e del Presidente del Gruppo Ferrero, Giovanni Ferrero. Lo stabilimento, attivo già dallo scorso luglio e realizzato nel tempo record di 18

mesi con tecnologie all'avanguardia mondiale nel suo settore, si distingue per essere uno dei più grandi investimenti italiani non solo ad Hangzhou, ma nell'intera Cina.

Nella provincia dello Zhejiang sono attualmente presenti 71 aziende italiane di cui 26 attive ad Hangzhou (tra cui SIPA, IVECO, SEI Laser, Carpisa, Hangzhou Rainbow, Ste Energy, V2 Hangzhou).

La casa di Alba si conferma leader nel suo settore in Cina, dove opera dal 1977 ed è presente a Shanghai dal 2000 con un ufficio di rappresentanza, trasformato in trading company nel 2007, dove inizia oggi la produzione diretta "in China, for China"

In occasione della ricorrenza del 45° anniversario delle relazioni diplomatiche tra Italia e Cina, Ferrero costituisce un modello di investimento italiano su cui elaborare bilateralmente un'evoluzione delle politiche di attrazione territoriale con l'obiettivo di aumentare le esportazioni italiane in Cina e promuovere gli investimenti cinesi nel nostro Paese.

---

**Vinitaly al Shanghai Wine & Dine Festival**



Si è inaugurata lo scorso 18 settembre, presso l'Expo Park di Shanghai, la prima edizione del Shanghai Wine & Dine Festival. La manifestazione, organizzata dallo Shanghai Morning Post, da Gewara e dalla Bank of Communication in collaborazione con Union Pay, ha ospitato al suo interno un padiglione italiano, curato da Vinitaly International. Luogo strategico la Vinitaly Lodge, rinnovata e ampliata per dare spazio ai numerosi eventi enogastronomici, alla presentazione di libri dedicati a EXPO e al mondo enoico e ai momenti di confronto organizzati dai media partner dell'evento (Ni Hao Italy, Vivi Shanghai, Wines Info e Vinehoo). Presenti all'evento 17 espositori (Bonacchi, Chuxiao, Consorzio Piemonte Export, Da Marco, Enoterra, Fabbri, Farchioni, Illy, Inalca Food&Beverage, Insider China, Jacky Group, Omina Romana, SinoDrink, Villa Medoro, Shanghai Xingque, Yishang, Shanghai Yishe) e più di 150 etichette rappresentate. All'inaugurazione serale hanno preso parte Il Console Generale Stefano Beltrame, Giovanni Mantovani, Direttore Generale di Veronafiere e Stevie Kim, Managing Director di Vinitaly International. Il Shanghai Wine& Dine Festival ha rappresentato per Veronafiere e Vinitaly un

ulteriore riconoscimento del nostro Know-how e un'importante opportunità per far crescere all'estero la vera cultura dell'eccellenza produttiva italiana.

---

## Yangzhou Italian Food Festival



L'11 settembre scorso, si è inaugurato il Silk Road Cuisine Display- Yangzhou Week, alla presenza del Sindaco di Yangzhou, Zhu Minyang, e del Senatore Rutelli, Presidente dell'associazione Priorità Cultura. Al festival enogastronomico, organizzato in collaborazione con la China Public

Diplomacy Association, in occasione delle celebrazioni del 2500esimo anniversario della fondazione della città, hanno partecipato il dott. Franco Cutrupia, Presidente della Camera di Commercio Italiana in Cina, il Consigliere Giuseppe Rao in rappresentanza dell'Ambasciata Italiana di Pechino, la dott.ssa Elisabetta Merlino, Vice Direttrice dell'ICE di Shanghai, Han Fangming, membro dello Standing Committee della Conferenza Politica Consultiva Cinese e Lu Fengding, Vice Presidente della China Public Diplomacy Association. Presenti, inoltre, all'evento, 26 aziende del settore food&beverage già attive in Cina (Inalca/Cremonini, ItalMenu/Coop, Fabbri, Ferrarelle, Farchioni) alle quali si sono affiancate un'altra decina di aziende per la prima volta sul mercato cinese. Attraverso questo evento la Municipalità di Yangzhou ha assunto un ruolo centrale nell'ambito della rete di scambi produttivi, commerciali e culturali, auspicando la collaborazione delle aziende italiane alla creazione di una piattaforma – showroom sino-italiana per l'industria e il commercio agroalimentare che possa operare da Yangzhou per le aziende dei due Paesi, interessate ad intrattenere rapporti verso la Cina e verso l'Italia. La partecipazione dell'Italia come Paese ospite alla fiera agroalimentare di Yangzhou ha rappresentato un piccolo, ma importante segno di attenzione con cui le Autorità cinesi guardano all'Italia nell'ambito della "Nuova Via della Seta".

---

## Appuntamenti italiani a Shanghai

### It's Italy! It's Culture!

**Ongoing – 10 October**

**Exhibition: Hearing Colors Tasting Shapes 听色品形**

Aike-Dellarco 艾可画廊 Room 102, Bldg 0, 50 Moganshan Rd., Shanghai

上海市莫干山路 50 号 0 号楼 102 室

For info: [shanghai@aikedellarco.com](mailto:shanghai@aikedellarco.com)

**Ongoing – 15 October**

**YOU ARE ART 2015: Andy Warhol+Mimmo Rotella Exhibition**

你就是艺术：波普艺术领袖安迪沃霍尔作品展

4F, Building Yuehui Mosaic, No.353, East Nanjing Road 悦荟 Mosaic, Shanghai

上海市南京东路 353 号悦荟 Mosaic 4 楼

## **It's Italy! It's Business**

**Meet The Chamber 与商会见面**

CICC Shanghai Office, 6-401, 4th floor, Block 6, Crea-Infinity,

No. 600 North Shaanxi Road, Jing'an District, Shanghai

For info: [infoshanghai@cameraitacina.com](mailto:infoshanghai@cameraitacina.com)

## **It's Italy! It's Food!**

**From August**

**Re opening of Va Bene restaurant with a new concept**

**Va Bene 意大利餐厅全新重新开业**

2/F House 7, North Block Xintiandi, Lane 181 Taicang Road

太仓路 181 弄新天地北里 7 号 2 楼

For info and reservation: Tel 021-63266286

[www.vabeneshanghai.com](http://www.vabeneshanghai.com)

**Every Tuesday**

**7pm -10pm GIRO PIZZA - Trattoria Pizzeria MAMMAMIA!**

2/F, 1333 Huaihai Zhong Lu, near Changshu Lu 淮海中路 1333 号 2 楼, 近常熟路

For info: 5081 0966

Every weanesaay

7pm -10pm **CAPO GIRO- A FEAST FOR MEAT LOVERS**

**CAPO GIRO—肉食者们的盛宴 (Reservation required)**

5/F, Yifeng Galleria, 99 Beijing Road East Shanghai 200002, China

北京东路 99 号益丰外滩源 5 楼（外滩源 MUSE 隔壁）

For info and reservations: + 86 21 53088332

[Capo@capoatrockbund.com](mailto:Capo@capoatrockbund.com)

**Every Thursday**

**A SPARKLING DAY - All day happy hour on Prosecco**

Bubbly Nation Wine and Lounge - 537 Hai Fang Road (next to Xi Kang Road)

海防路 537 号(靠近西康路)

For info: 021 5166 9533 (BN) - 187 0213 1094 MICHELE MURARO

**September**

**All roads lead to Bella Napoli: Special menu for September**

Bella Napoli Restaurant: Changle Rd, Lane 946, nr.4

上海市静安区长乐路 946 弄 4 号

For info and reservation: Tel: 021-62493429, 13816672051,

[guido@bellanapoli-sh.com](mailto:guido@bellanapoli-sh.com)

[www.bellanapoli-sh.com](http://www.bellanapoli-sh.com)

---

Seguici su WeChat!

